



Юридическая и техническая комиссия

Distr.: General
18 December 2024
Russian
Original: English

Тридцатая сессия

Юридическая и техническая комиссия, часть I

Кингстон, 3–14 марта 2025 года

Пункт 10 предварительной повестки дня*

**Отказ от участков районов, охватываемых контрактами
на разведку полиметаллических сульфидов и
кобальтоносных железомарганцевых корок**

Просьба правительства Индии о переносе сроков отказа от части его контрактного района

Записка секретариата

I. История вопроса

1. Контракт на разведку полиметаллических сульфидов в центральной части Индийского океана между правительством Индии («контрактор») и Международным органом по морскому дну был подписан 26 сентября 2016 года.
2. В соответствии с правилом 27 Правил поиска и разведки полиметаллических сульфидов в Районе правительство Индии должно было отказаться по крайней мере от 50 процентов первоначально выделенного ему контрактного района к 26 сентября 2024 года, то есть к концу восьмого года с даты заключения контракта. Кроме того, оно должно будет отказаться не менее чем от 75 процентов первоначально выделенного ему района к 26 сентября 2026 года, то есть к концу десятого года с даты заключения контракта (см. [ISBA/16/A/12/Rev.1](#)).
3. В письме от 11 мая 2023 года на имя Генерального секретаря контрактор попросил перенести сроки первого отказа с 26 сентября 2024 года на 30 сентября 2026 года. Совет рассмотрел эту просьбу на двадцать восьмой сессии и, действуя по рекомендации Юридической и технической комиссии, одобрил просьбу о переносе сроков отказа (см. [ISBA/28/C/22](#)). Таким образом, контрактор обязан произвести первый отказ от не менее чем 50 процентов первоначально выделенного ему района к 30 сентября 2026 года, а второй отказ от не менее чем 75 процентов первоначально выделенного ему района — к 26 сентября 2026 года.

* [ISBA/30/LTC/L.1](#).



4. С учетом вышеизложенного в письме от 28 ноября 2024 года на имя Генерального секретаря подрядчик попросил перенести сроки второго отказа на два года — с 26 сентября 2026 года на 30 сентября 2028 года.

II. Обоснование подрядчика для переноса сроков отказа

5. Подрядчик отметил, что его просьба о переносе сроков отказа в 2023 году была обусловлена последствиями пандемии коронавирусного заболевания (COVID-19), которая оказала значительное негативное воздействие на его разведочную деятельность. Он указал, что разведочные работы, которые необходимо выполнить для производства первого отказа в сентябре 2026 года, в настоящее время ведутся. Подрядчик также указал, что срок второго отказа от 75 процентов первоначально выделенного ему по контракту района также приходится на сентябрь 2026 года, то есть совпадает с измененным сроком первого отказа, утвержденным Советом.

6. Подрядчик пояснил, что в соответствии с пунктом 2 b) правила 27 Правил поиска и разведки полиметаллических сульфидов в Районе после первого отказа должно пройти два года, в течение которых подрядчик выполняет более сложные разведочные работы, чтобы достичь целей, связанных с производением второго отказа. По мнению подрядчика, это означает, что сроки второго отказа логично было бы перенести на сентябрь 2028 года.

7. Кроме того, подрядчик указал, что остаточные последствия пандемии COVID-19 в сочетании с переносом сроков первого отказа негативно сказались на последующей разведочной деятельности, в связи с чем он просит перенести сроки второго отказа на два года — до сентября 2028 года.

III. Обзор Юридической и технической комиссии

8. В соответствии с пунктом 6 правила 27 Генеральный секретарь уведомил подрядчика о том, что его просьба будет включена в повестку дня следующего заседания Комиссии для рассмотрения и вынесения рекомендации Совету.

9. Комиссии предлагается рассмотреть просьбу правительства Индии о переносе сроков отказа с учетом представленного подрядчиком обоснования и вынести рекомендацию Совету, как это предусмотрено в пункте 6 правила 27.
